

“老航班” 停靠宁波站 带来法语音乐剧的 “千层爱意”



洛朗·班在舞台上。

他是《摇滚莫扎特》里迷人的反派萨列里，是《巴黎圣母院》里唱响《大教堂时代》的游吟诗人，是《摇滚红与黑》里圆滑世故的瓦勒诺，是《唐璜》里深情又挣扎的卡洛斯，是《大鼻子情圣》里害羞的西哈诺，是中文音乐剧《长安十二时辰》中神秘的葛老……

他叫洛朗·班，法国著名音乐剧演员，中国观众习惯用谐音称呼他“老航班”。

昨晚，“老航班”带着“Thousand Layers of Love”(爱意千层)个人巡回音乐会“停靠”宁波大剧院，这也是2026年宁波市精品戏剧季重磅演出之一。

9月1日，他与同台演出的三位演员共同出席了宁波观众见面会。

1 曲目单以代表作为主

洛朗·班认领并解释过“老航班”这个名字。“是的，我大部分时间都在飞机上度过，这真是一个和我的命运很契合的称呼。”

从2005年首次随法语音乐剧来华，到2018年《摇滚莫扎特》的大爆至今，洛朗·班承认：“我在中国待的时间，几乎比在法国还多。”

有网友统计，2025年因为参演中文音乐剧《长安十二时辰》，“老航班”在中国待了10个月，有观众直接调侃他，“是不是已经在上海买了房？”距离上海文化广场较近的一家餐厅，甚至已经出品了一款以他

名字命名的蛋糕……

接受采访时，“老航班”熟练地招呼：“你们是希望用法语、英语还是中文采访？当然德语也行。”毕竟他经常被中国观众的语言能力震惊，“太厉害了，他们两三年就可以熟练掌握法语歌曲，而且发音非常标准。”

相较而言，他学中文就要困难一些，“太难了，我现在想到我演《长安十二时辰》，可能是疯了。”

“老航班”自诩是能够掌握一些外语的人，比如意大利语、德语、英语。“但是中文的发音、音调实在是太难了，我必须忘记

所有表演法语音乐剧的经验，完全把自己当一个中文的训练者才行。我不希望大家说，这个法国人来唱中文多么不容易，我希望他们认为，我就是葛老(注：他在音乐剧《长安十二时辰》中的角色)。还好结果比较成功，我很骄傲，我是第一个这样做的法国人。”

出于对中文的某种“敬畏”，这次他的个人音乐会没有再挑战中文。昨晚的演出中，《小王子》《巴黎圣母院》《摇滚红与黑》《摇滚莫扎特》《大鼻子情圣》《莫里哀》等法语音乐剧选段，是他舒适的领域。

2 在华20年，看着音乐剧“生长”

“我来中国演出20年了。”洛朗·班清楚地记得，“20年前中国音乐剧可以说刚刚启航，到今天有了大量的音乐剧工作者、表演者和巨大的市场。所有的一切都是一样的，中国的发展也是，速度非常惊人。”

他自我调侃：“我遇到了三代观众，大部分曾经的年轻女孩现在已经变成了母亲。有些粉丝告诉我，她们的妈妈是我的粉丝，我会想，天呐，这到底是一个好消息还是坏消息。”

洛朗·班之所以受中国音乐剧观众喜爱，还有一个原因是他非常乐意参与互动。

几乎每场演出结束后，他都会在社交媒体上搜索观众的反馈，被戏称为“深夜批作业”。“我做不到在舞台上唱完歌就走人，

而不再关心观众。”他说。

洛朗·班能感觉到，“他们会发现很多剧里的细节和彩蛋，并热衷于分析，这让我会因为在舞台上拥有出色的表现而自豪。”

采访中，他也分享了中国各地吃到的美食。

“我去的每一个城市都有特产，很难选择哪道是我最喜欢的。不过我至今不太能接受辣的食物，这会伤害歌手的喉咙，我不得不非常小心。但还是很喜欢和朋友吃火锅，喜欢所有种类的虾，喜欢饺子，还有北京烤鸭。”听说宁波有很多小海鲜，他说，“当然，我也喜欢浙江的螃蟹和虾。”

昨晚的宁波站演出，洛朗·班请到了三位朋友助阵。意大利演员琪娅拉·迪·巴莉(Chi-

ara Di Bari)长期深耕《巴黎圣母院》IP，是美丽的艾斯梅拉达，她在宁波观众见面会上表示，欣赏女主“热情、自由、坚韧的性格”。

法国新生代演员亚尼斯·理查(Yanis Richard)综合素质全面，曾入围法国《达人秀》总决赛，参演过多部热门音乐剧，见面会上频频被粉丝“点歌”。

法国演员艾尔莎·佩鲁森(Elsa Perusin)也出演过多部知名音乐剧，同时深耕配音领域，声线多变、表演细腻，9月1日的见面会上，她和洛朗·班清唱了《摇滚红与黑》里瓦勒诺夫妇的双人重唱唱段《一切尽失》，令观众一饱耳福。

记者 顾嘉懿
通讯员 叶羽灵



晚报杯足球赛 成人组四强出炉

8月31日，第二十三届中国体育彩票·宁波晚报杯五人制足球赛(简称晚报杯)成人组八强赛上演。四场对阵过后，获胜队伍晋级半决赛，晋级的是海曙好美秋千队、奉化海威股份队、奉化未来风暴队、宁波优翔队。

本届晚报杯由中国体育彩票公益支持，比赛采用分组分阶段的方式进行，竞赛组别根据年龄设成人组、初中组、娃娃A组、娃娃B组、娃娃C组。其中，青少年各个组别率先完成比赛。

其中成人组名额为32队，上届比赛前八名自动获得本届32强特邀入围资格，其余24个席位，参考往年预选赛各区(县、市)球队参赛情况进行名额分配，由各区(县、市)足协选拔和推荐为主。

晚报杯始终以最纯粹的方式诠释着群众足球的本质——对抗不妨碍共情，竞争不耽误快乐。当然，业余比赛并不意味着不在意胜负。此次八强相遇，可谓场场精彩。

海曙好美秋千队和宁波勇盛队过招，前者阵容里有吕家亮、王彭泉、王哲伟等多名代表宁波队征战了吴越杯的悍将。比赛过程中，好美秋千队在上半场曾以4比0领先，不过勇盛队毫不气馁，他们在连续反击之下追回三球。关键时刻，吕家亮进球，帮助好美秋千队5比3锁定胜局。

奉化未来风暴队和吉美制刷队对阵，前者以3比0赢下比赛。上半场，潘昊远射为奉化未来风暴队打破僵局，下半场，李浩文、宫照东扩大比分，奉化未来风暴队闯入四强。

奉化海威股份队和飞歌智能战狼队之间的较量是“奉化德比”，结果海威股份队技高一筹，凭借方许杰、郭帅帅、包松涛的进球，3比0战胜对手晋级四强。

宁波优翔队和小哥冷饮中龙队之战，宁波优翔队球员配合娴熟，凭借吴航的“帽子”戏法，黄凌杰、则科如拉各自的“双响”，以及黄祖旭、张越、李永奎的进球，最终10比3大胜对手，强势晋级。

9月6日，本届晚报杯成人组将进行决赛日较量。届时，先进行两场半决赛——海曙好美秋千队VS奉化海威股份队、奉化未来风暴队VS宁波优翔队，随后，两支在半决赛中获胜的队伍将上演冠军争夺战。

记者 戴斌 通讯员 俞学丰 文/摄



比赛现场。